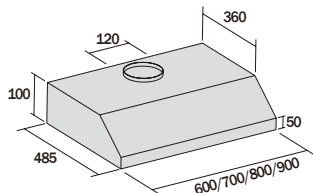


技術規格 Product Specification

型號 Model	TOC SERIES
電壓 Voltage/頻率 Frequency	220-240 V~ 50 Hz
功率 Power	200 W
摩打轉速範圍 Motor Speed Range	1,894-2,022 RPM
排風量 Exhaust Flow	300 m³/h
風速選擇 Speed Selection	3檔 Levels
機身尺寸 Product Dimensions (HxWxD)	102 x 600/700/800/900 x 485 mm
淨重 Net Weight	6.6-8.3 kg
總重連包裝 Gross Weight w/Packing	7.6-9.3 kg



*本產品排風量可能因應環境、溫度、氣壓、使用量等因素而出現誤差。
Exhaust flow of this product may vary due to factors such as environmental conditions, temperature, air pressure, and usage.

抽油煙機系列 | Range Hood Series



RSS 超薄智能變頻抽油煙機
Ultra Slim Chimney Type Range Hood



RDC-S 智能煙導式
Smart Chimney Type



RHM 龍捲風煙導式
Tornado Chimney Type



**DCR-SC 智能同步變頻數碼
摩打抽油煙機**
Smart Connect Super Inverter
DC Motor Range Hood



XRZ 龍捲風台式
Tornado Wall-Mount Type



TFT 超薄抽拉式
Ultra Slim Slide-Out Type

產品規格及設計如有變更，恕不另行通知。最新版本以www.germanpool.com網上版為準。
中英文版本如有出入，一概以中文版為準。

All information in this pamphlet is for reference only. Specification and design are subject to change without prior notice. If there is any inconsistency or ambiguity between the English version and the Chinese version, the Chinese version shall prevail. Refer to www.germanpool.com for the most updated version.

德國寶(香港)有限公司 GERMAN POOL (HONG KONG) LIMITED

香港 Hong Kong

銅鑼灣 FASHION WALK 京士頓街9號 ☎+852 6530 5963
Fashion Walk, 9 Kingston Street, Causeway Bay T. +852 3110 2030

土瓜灣新寶工商中心地舖

Upper G/F, Newport Centre, Tokwawan ☎+852 9387 2380
T. +852 2773 2828

九龍灣 MegaBox L5-5舖

Shop L5-5, MegaBox, Kowloon Bay ☎+852 9018 8648
T. +852 3907 0356

內地 Mainland

佛山市順德區大良街道五沙新翔路8號 T. +86 757 2219 6888
8 Xinxiang Road, Wusha, Daliang,
Shunde District, Foshan City

澳門 Macau

澳門青洲大馬路(青洲新街)515號 T. +853 2875 2699
美居廣場第二期1樓A座
1 Andar A, Edif. Mei Kui Kuong Cheong
Fase 2, 515 Av. do Corseleheiro Borge

更多產品資訊



© 版權所有。未獲本公司授權，不得翻印、複製或使用本單張作任何商業用途。

© All rights reserved. Copying, reproducing or using the contents of this leaflet is not allowed.

TOC-PS-24(1)

GERMAN
POOL



台式抽油煙機

TOC SERIES



外排風
Exhaust outdoor

循環過濾
Filter indoor



有氣窗廚房 Kitchen With flue

外排煙模式下，簡單接駁排風管即可將油煙直接排出室外；
適合用於一般有氣窗的廚房。

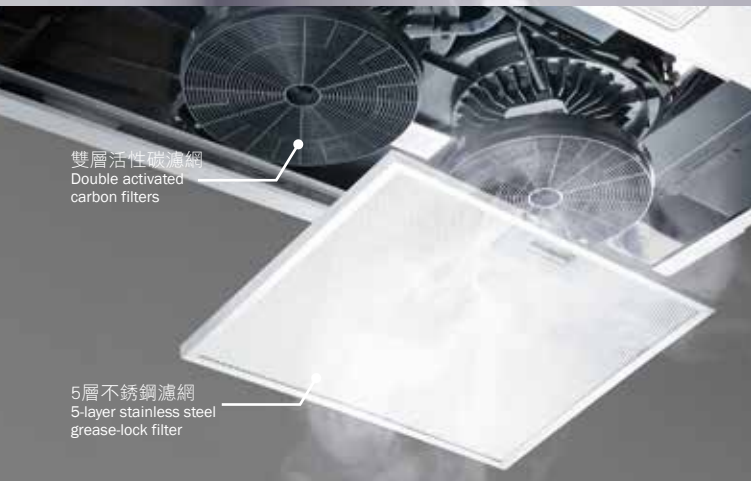
Simply attach exhaust pipe to the outdoor to directly expel fumes;
Connect the exhaust pipe from the top of the range hood to the kitchen window,
and directly expel the greasy fumes outdoors.



無氣窗廚房 Kitchen Without flue

循環過濾模式下，無需安裝排煙管，吸走的油煙經不銹鋼鎖油濾網及
活性碳濾網雙重過濾後，於機身前方排出清新潔淨的空氣。

No need to install exhaust pipe; fumes sucked in by the range hood
pass through the stainless steel grease-lock filter and
double carbon filters, then recirculate out as clean air.



雙重過濾鎖住油煙

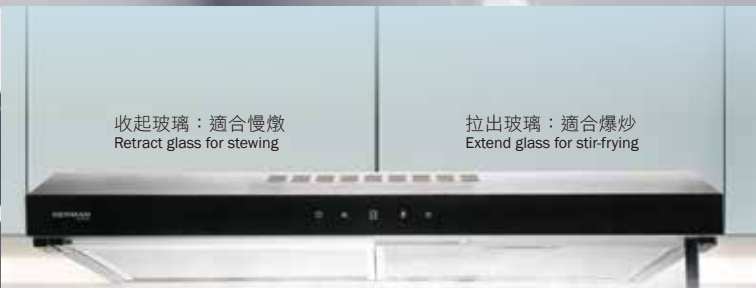
Double Filters Lock In Greasy Fumes

透過5層不銹鋼鎖油濾網及雙層活性碳濾網鎖住及過濾油煙，助您
保持廚房清新舒適，爆炒過後頭髮、衣服仍然不沾油煙味。

Equipped with a 5-layer stainless steel grease-lock filter and double activated
carbon filters, greasy fumes are locked and filtered clean, keeping your kitchen
air, hair and clothes smelling fresh and clean even after cooking.

收起玻璃：適合慢燉
Retract glass for stewing

拉出玻璃：適合爆炒
Extend glass for stir-frying



3D
環吸技術
Ventilation

10cm
超薄機身
Slim Body

可調式導煙玻璃

Adjustable FumeGuide Glass

抽油煙機前方的導煙玻璃可根據烹調情況自由調節導煙角度，
爆炒時拉出玻璃，將油煙導入吸風口；燜燉時將玻璃
向內收以縮小範圍，集中吸取蒸氣，大幅提高抽油煙效率。

Adjustable FumeGuide glass panel helps block greasy fumes from
escaping, guiding the fume into the range hood; extend the glass panel
to trap in greasy fumes, retract the glass to guide in steam.